



Ondilo



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



ondilo

ONDILLO - 162 Avenue Robert Schuman ZA la Pile 13760 Saint-Cannat - France

www.ondilo.com

© 2024 Ondilo SAS. All rights reserved. Tous droits réservés.

Compatibilité, sécurité, manipulation et stockage

Avant d'utiliser l'ICO consultez la page ondilo.com/fr/assistance/installation

Afin d'assurer la qualité des mesures et de prolonger la durée de vie des capteurs pH et ORP une calibration doit être effectuée tous les 6 mois ou après chaque interruption prolongée de l'utilisation (hivernage) au moment de la remise en route. Pendant le stockage les sondes doivent être protégées et immergées dans le liquide de conservation grâce aux capuchons noirs et éponges fournis avec le produit. Plus d'info : ondilo.com/fr/assistance/mesures-et-sondes.

Batterie

L'appareil contient une batterie Li-ion (3.7V 5000mAh). La batterie de l'appareil ne doit être remplacée que par un technicien agréé par Ondilo SAS afin d'éviter tout dommage qui pourrait entraîner une surchauffe, un incendie ou des blessures. Pour toutes informations sur la recharge, l'entretien et le stockage de la batterie, consultez ondilo.com/fr/assistance/depannage/recharger-batterie-ico.

Assistance

Pour toutes questions, support technique, garantie, consultez la page d'aide de votre application ou rendez-vous sur ondilo.com/fr/assistance. Aucun produit ne doit être renvoyé sans l'accord préalable d'Ondilo.

Garantie fabricant

Le fabricant offre une garantie contre les défauts de matériel et de main-d'œuvre de 24 mois sur l'appareil et de 12 mois sur les pièces d'usure (batterie, capteurs, etc.) à compter de la date d'achat initial. La garantie fabricant ne couvre pas l'usure normale, ni les dommages causés accidentellement ou suite à une mauvaise utilisation. Pour faire réparer votre appareil, rendez-vous sur ondilo.com/fr/assistance. Les options de réparation disponibles peuvent varier en fonction des pays et la réparation peut se limiter au pays d'achat de l'appareil. Si vous soumettez une réclamation conforme à la garantie, le fabricant s'engage à réparer ou remplacer votre appareil à sa seule discrétion, conformément à la garantie complète. Les termes de la garantie s'ajoutent aux droits des consommateurs accordés par les lois locales. Il vous sera demandé de présenter une preuve d'achat au moment de soumettre une réclamation pendant la période de validité de cette garantie. Pour connaître les conditions de garantie complètes consultez www.ondilo.com/fr/garantie.

Recyclage

Conformément aux lois et réglementations locales, vous devez jeter votre produit et/ou sa batterie séparément des ordures ménagères. Lorsque ce produit arrive en fin de vie, apportez-le à un point de collecte désigné par les autorités locales. La collecte séparée et le recyclage de votre produit et/ou de sa batterie lors de sa mise au rebut aideront à préserver les ressources naturelles et à s'assurer qu'il est recyclé de manière à protéger la santé humaine et l'environnement.



Informations réglementaires : États Unis et Canada

Cet appareil est conforme à l'article 15 de la réglementation de la FCC. La déclaration de conformité FCC est disponible à l'adresse internet suivante : ondilo.com/en/declaration-of-conformity. Cet appareil numérique de classe B est conforme à la norme ICES-003/NMB-003 du Canada.

Déclaration de conformité CE et Royaume-Uni

ONDILLO SAS déclare que l'équipement radioélectrique du type ICO GP V1 est conforme à la directive 2014/53/UE et 2014/35/EU. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : ondilo.com/en/declaration-of-conformity.

Bandes de fréquences et puissances

WiFi 4 : 2400-2472MHz / 20.5dBm (802.11 b/g/n)
Bluetooth 2402-2480MHz / 6dBm (BLE)

Alimentation et conditions ambiantes

Entrée alimentation USB : 5V --- 1A
Température de fonctionnement : De 5 à 45°C
Température de stockage : De 5 à 35°C
Altitude : de 0 à 2000m



Laboratory Equipment
E507374



The information provided in this document is partial and subject to change. For the most up-to-date information on products and services, please visit www.ondilo.com.

Compatibility, Safety, and Handling

Before using ICO, please visit <https://ondilo.com/en/support/ico-setup>

To ensure measurement quality and prolong the lifespan of pH and ORP sensors, calibration must be carried out every 6 months, or after any prolonged interruption in use (winterizing), when the system is restarted. During storage, the sensors must be protected and immersed in the storage liquid using the black caps and sponges supplied with the product.

More info: ondilo.com/en/support/measures-and-sensors.

Battery

The device contains a Li-ion battery (3.7V 5000mAh). The device's battery should only be replaced by a technician authorized by Ondilo SAS to avoid any damage that could result in overheating, fire, or injury. For information on charging, maintenance, and battery storage, visit ondilo.com/en/support/troubleshooting/recharge-ico-battery.

Support

For any questions, technical support, or warranty inquiries, please visit the help page of your application or go to ondilo.com/en/support. No product should be returned without prior agreement from Ondilo.

Manufacturer's Warranty

The manufacturer offers a 24-month warranty against defects in material and workmanship for the device and a 12-month warranty for wear parts (battery, sensors, etc.) from the date of initial purchase. The manufacturer's warranty does not cover normal wear and tear, accidental damage, or misuse. To have your device repaired, visit ondilo.com/en/support/. Available repair options may vary by country, and repairs may be limited to the country of purchase. If you submit a warranty claim, the manufacturer undertakes to repair or replace your device at its sole discretion, in accordance with the full warranty. The terms of the warranty are in addition to consumer rights granted by local laws. You will be asked to provide proof of purchase when submitting a claim during the validity period of this warranty. For complete warranty terms, visit www.ondilo.com/en/warranty.

Recycling

In accordance with local laws and regulations, you must dispose of your product and/or its battery separately from household waste. When this product reaches the end of its life, take it to a collection point designated by local authorities. Separate collection and recycling of your product and/or its battery upon disposal will help preserve natural resources and ensure it is recycled in a manner that protects human health and the environment.



Regulatory information: USA and Canada

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. The FCC Declaration of Conformity is available at ondilo.com/en/declaration-of-conformity. This Class B digital device complies with Canadian ICES-003/NMB-003.



CE and UK Declaration of Conformity

ONDILLO SAS declares that the radio equipment type ICO GP V1 complies with Directive 2014/53/EU and 2014/35/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following internet address: ondilo.com/en/declaration-of-conformity.



Frequency bands and power

WiFi 4: 2400-2472MHz / 20.5dBm (802.11 b/g/n)

Bluetooth 2402-2480MHz / 6dBm (BLE)

Power Supply and Ambient Conditions

USB power input: 5V===1A

Operating temperature: 5 to 45°C

Storage temperature: 5 to 35°C

Altitude: 0 to 2000m



Laboratory Equipment
E507374



Die in diesem Dokument bereitgestellten Informationen sind unvollständig und können sich ändern. Für die aktuellsten Informationen zu Produkten und Dienstleistungen besuchen Sie bitte www.ondilo.com.

Kompatibilität, Sicherheit und Handhabung

Bevor Sie ICO verwenden, besuchen Sie bitte ondilo.com/en/support/ico-setup

Um die Qualität der Messungen zu gewährleisten und die Lebensdauer der pH- und ORP-Sensoren zu verlängern, muss die Kalibrierung alle 6 Monate oder nach einer längeren Betriebsunterbrechung (Überwinterung) durchgeführt werden, wenn das System neu gestartet wird. Während der Lagerung müssen die Sensoren geschützt und mit den mitgelieferten schwarzen Kappen und Schwämmen in die Lagerflüssigkeit getaucht werden. Weitere Informationen: ondilo.com/en/support/measures-and-sensors.

Batterie

Das Gerät enthält einen Lithium-Ionen-Akku (3,7V 5000mAh). Die Batterie des Geräts sollte nur von einem von Ondilo SAS autorisierten Techniker ausgetauscht werden, um Schäden zu vermeiden, die zu Überhitzung, Feuer oder Verletzungen führen könnten. Informationen zur Ladung, Wartung und Batterieaufbewahrung finden Sie unter ondilo.com/en/support/troubleshooting/recharge-ico-battery.

Support

Für Fragen, technischen Support oder Garantieanfragen besuchen Sie bitte die Hilfeseite Ihrer Anwendung oder gehen Sie zu ondilo.com/en/support. Kein Produkt sollte ohne vorherige Vereinbarung mit Ondilo zurückgesandt werden.

Herstellergarantie

Der Hersteller gewährt eine 24-monatige Garantie gegen Material- und Verarbeitungsfehler für das Gerät und eine 12-monatige Garantie für Verschleißteile (Batterie, Sensoren usw.) ab dem Datum des erstmaligen Kaufs. Die Herstellergarantie deckt keinen normalen Verschleiß, unbeabsichtigte Schäden oder Missbrauch ab. Um Ihr Gerät reparieren zu lassen, besuchen Sie ondilo.com/de/support. Die verfügbaren Reparaturoptionen können je nach Land variieren, und Reparaturen können auf das Kaufland beschränkt sein. Wenn Sie einen Garantieanspruch geltend machen, verpflichtet sich der Hersteller, Ihr Gerät nach eigenem Ermessen gemäß der vollständigen Garantie zu reparieren oder zu ersetzen. Die Bedingungen der Garantie gelten zusätzlich zu den Verbraucherrechten, die durch lokale Gesetze gewährt werden. Sie werden aufgefordert, einen Kaufnachweis vorzulegen, wenn Sie während der Gültigkeitsdauer dieser Garantie einen Anspruch geltend machen. Für die vollständigen Garantiebedingungen besuchen Sie www.ondilo.com/en/warranty.

Recycling

Gemäß den lokalen Gesetzen und Vorschriften müssen Sie Ihr Produkt und/oder dessen Batterie getrennt vom Hausmüll entsorgen. Wenn dieses Produkt das Ende seiner Lebensdauer erreicht hat, bringen Sie es zu einer von den örtlichen Behörden bestimmten Sammelstelle. Die getrennte Sammlung und das Recycling Ihres Produkts und/oder seiner Batterie bei der Entsorgung helfen dabei, natürliche Ressourcen zu erhalten und sicherzustellen, dass es in einer Weise recycelt wird, die die menschliche Gesundheit und die Umwelt schützt.



Gesetzliche Informationen: Vereinigte Staaten und Kanada

Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Die FCC-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: ondilo.com/en/declaration-of-conformity. Dieses digitale Gerät der Klasse B entspricht der kanadischen Norm ICES-003/NMB-003.

CE- und UK-Konformitätserklärung

ONDILLO SAS erklärt, dass das Funkgerät des Typs ICO GP V1 der Richtlinie 2014/53/EU und 2014/35/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: ondilo.com/en/declaration-of-conformity.

Frequenzbänder und Leistungen

WiFi 4: 2400-2472MHz / 20.5dBm (802.11 b/g/n)

Bluetooth 2402-2480 MHz / 6dBm (BLE)

Stromversorgung und Umgebungsbedingungen

USB-Stromversorgungseingang: 5V === 1A

Betriebstemperatur: 5 bis 45 °C

Lagertemperatur: 5 bis 35 °C

Höhe: 0 bis 2000 m



Laboratory Equipment
E507374



De informatie die in dit document wordt verstrekt is gedeeltelijk en kan worden gewijzigd. Voor de meest actuele informatie over producten en diensten, kunt u terecht op www.ondilo.com.

Compatibiliteit, veiligheid en behandeling

Voordat u ICO gebruikt, bezoek alstublieft <https://ondilo.com/en/support/ico-setup>.

Om de meetkwaliteit te waarborgen en de levensduur van pH- en ORP-sensoren te verlengen, moet de kalibratie elke 6 maanden worden uitgevoerd, of na elke langdurige onderbreking van het gebruik (overwinteren), wanneer het systeem opnieuw wordt opgestart. Tijdens opslag moeten de sensoren worden beschermd en ondergedompeld in de opslagvloeistof met behulp van de meegeleverde zwarte doppen en sponzen. Meer informatie: ondilo.com/en/support/measure-and-sensors.

Batterij

Het apparaat bevat een Li-ion batterij (3,7V 5000mAh). De batterij van het apparaat mag alleen worden vervangen door een technicus die door Ondilo SAS is geautoriseerd om schade te voorkomen die kan leiden tot oververhitting, brand of letsel. Voor informatie over opladen, onderhoud en batterijopslag, bezoek ondilo.com/en/support/troubleshooting/recharge-ico-battery.

Ondersteuning

Voor vragen, technische ondersteuning of garantieaanvragen, bezoek alstublieft de helppagina van uw applicatie of ga naar ondilo.com/en/support. Geen enkel product mag worden teruggestuurd zonder voorafgaande overeenkomst van Ondilo.

Fabrieksgarantie

De fabrikant biedt een garantie van 24 maanden tegen materiaal- en fabricagefouten voor het apparaat en een garantie van 12 maanden voor slijtageonderdelen (batterij, sensoren, enz.) vanaf de datum van de eerste aankoop. De fabrieksgarantie dekt geen normale slijtage, onbedoelde schade of misbruik. Om uw apparaat te laten repareren, bezoek ondilo.com/en/support. Beschikbare reparatieopties kunnen per land verschillen en reparaties kunnen beperkt zijn tot het land van aankoop. Als u een garantieclaim indient, verbindt de fabrikant zich ertoe uw apparaat naar eigen goeddunken te repareren of te vervangen, in overeenstemming met de volledige garantie. De voorwaarden van de garantie zijn naast de consumentenrechten die door lokale wetten worden toegekend. U wordt gevraagd om een aankoopbewijs te verstrekken bij het indienen van een claim tijdens de geldigheidsduur van deze garantie. Voor de volledige garantievoorwaarden, bezoek www.ondilo.com/en/warranty.

Recycling

Dit symbool betekent dat u volgens lokale wetten en voorschriften uw product en/of batterij apart van huishoudelijk afval moet afvoeren. Wanneer dit product het einde van zijn levensduur heeft bereikt, breng het dan naar een verzamelpunt dat door de lokale autoriteiten is aangewezen. Het apart inzamelen en recycelen van uw product en/of batterij bij verwijdering zal helpen natuurlijke hulpbronnen te behouden en ervoor zorgen dat het op een manier wordt gerecycled die de menselijke gezondheid en het milieu beschermt.



Regelgeving: Verenigde Staten en Canada

Dit apparaat voldoet aan deel 15 van de FCC-voorschriften. De FCC-verklaring van conformiteit is beschikbaar op ondilo.com/nl/declaration-of-conformity. Dit Klasse B digitale apparaat voldoet aan de Canadese ICES-003/NMB-003.



CE- en VK-conformiteitsverklaring

ONDILLO SAS verklaart dat het radiomateriaal van het type ICO GP V1 voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU en 2014/35/EU. De volledige tekst van de EU-verklaring van conformiteit is beschikbaar op het volgende internetadres: ondilo.com/en/declaration-of-conformity.



Frequentiebanden en vermogen

WiFi 4: 2400-2472MHz / 20.5dBm (802.11 b/g/n)
Bluetooth 2402-2480MHz / 6dBm (BLE)

Voeding en omgevingsomstandigheden

USB-stroomingang: 5V --- 1A
Bedrijfstemperatuur: 5 tot 45°C
Opslagtemperatuur: 5 tot 35°C
Hoogte: 0 tot 2000m



Laboratory Equipment
E507374



De oplysninger, der er angivet i dette dokument, er ufuldstændige og kan ændres. For de mest opdaterede oplysninger om produkter og tjenester, besøg venligst www.ondilo.com.

Kompatibilitet, sikkerhed og håndtering

Inden brug af ICO, besøg venligst <https://ondilo.com/en/support/ico-setup>.

For at sikre målekvitaliteten og forlænge pH- og ORP-sensorenes levetid skal der foretages en kalibrering hver 6. måned eller efter en længerevarende afbrudelse i brugen (vinteropbevaring), når systemet genstartes. Under opbevaring skal sensorerne beskyttes og nedsænkes i opbevaringsvæsken ved hjælp af de sorte hætter og svampe, der følger med produktet.

Mere info: ondilo.com/en/support/measures-and-sensors.

Batteri

Enheden indeholder et Li-ion-batteri (3,7V 5000mAh). Enheden batteri bør kun udskiftes af en tekniker, der er autoriseret af Ondilo SAS for at undgå eventuelle skader, der kan resultere i overophedning, brand eller skade. For information om opladning, vedligeholdelse og batterilagrning, besøg ondilo.com/en/support/troubleshooting/recharge-ico-battery.

Support

For eventuelle spørgsmål, teknisk support eller garantiforespørgsler, besøg venligst hjælpesiden for din applikation eller gå til ondilo.com/en/support/. Ingen produkter bør returneres uden forudgående aftale med Ondilo.

Producentens Garanti

Producenten tilbyder en 24-måneders garanti mod materiale- og produktionsfejl for enheden og en 12-måneders garanti for sliddele (batteri, sensorer osv.) fra købsdatoen. Producentens garanti dækker ikke normal slid, utilsigtet skade eller misbrug. For at få repareret din enhed, besøg ondilo.com/en/support. Tilgængelige reparationsmuligheder kan variere fra land til land, og reparationer kan være begrænset til købslandet. Hvis du indsender et garantikrav, forpligter producenten sig til at reparere eller erstatte din enhed efter skøn, i overensstemmelse med den fulde garanti. Garantibetingelserne er ud over forbrugerrettigheder, der er tildelt af lokale love. Du vil blive bedt om at fremlægge købsbevis, når du indsender et krav i garantiperioden. For fuldstændige garantibetingelser, besøg www.ondilo.com/en/warranty.

Genbrug

Dette symbol betyder, at i overensstemmelse med lokale love og regler skal du skille dig af med dit produkt og/eller dets batteri separat fra husholdningsaffald. Når dette produkt når slutningen af dets levetid, bring det til et opsamlingssted, som er udpeget af de lokale myndigheder. Adskilt indsamling og genbrug af dit produkt og/eller dets batteri ved bortskaftelse vil bidrage til at bevare naturressourcerne og sikre, at det genbruges på en måde, der beskytter menneskers sundhed og miljøet.



Lovpligtige oplysninger: USA og Canada

Denne enhed overholder del 15 i FCC-reglerne. FCC-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på ondilo.com/da/declaration-of-conformity. Dette digitale apparat i klasse B er i overensstemmelse med den canadiske ICES-003/NMB-003.

CE- og UK-konformitetserklæring

ONDILLO SAS erklærer, at radioudstyret af typen ICO GP V1 overholder Direktiv 2014/53/EU og 2014/35/EU. Den fulde tekst af EU-konformitetserklæringen er tilgængelig på følgende internetadresse: ondilo.com/en/declaration-of-conformity.

Frekvensbånd og effekt

WiFi 4: 2400-2472MHz / 20.5dBm (802.11 b/g/n)

Bluetooth 2402-2480 MHz / 6dBm (BLE)

Strømforsyning og omgivelsesforhold

USB-strømindgang: 5V === 1A

Driftstemperatur: 5 til 45°C

Opbevaringstemperatur: 5 til 35°C

Højde: 0 til 2000m



Laboratory Equipment
E507374



Informace poskytnuté v tomto dokumentu jsou částečné a mohou se měnit. Pro nejaktuálnější informace o produktech a službách navštivte prosím www.ondilo.com.

Kompatibilita, bezpečnost a zacházení

Před použitím ICO navštivte prosím <https://ondilo.com/en/support/ico-setup>.

Aby byla zajištěna kvalita měření a prodloužena životnost senzorů pH a ORP, je třeba provádět kalibraci každých 6 měsíců nebo po každém delším přerušení používání (zazimování), kdy je systém znovu spuštěn. Během skladování musí být senzory chráněny a ponořeny do skladovací kapaliny pomocí černých uzávěrů a houbiček dodávaných s výrobkem.

Více informací: ondilo.com/en/support/measures-and-sensors.

Baterie

Zařízení obsahuje Li-Ion baterii (3,7 V 5000 mAh). Baterii zařízení by měl vyměnit pouze technik pověřený společností Ondilo SAS, aby se zabránilo jakémukoli poškození, které by mohlo vést k přehřátí, požáru nebo zranění. Pro informace o nabíjení, údržbě a skladování baterie navštivte ondilo.com/en/support/troubleshooting/recharge-ico-battery.

Podpora

Pro jakékoli dotazy, technickou podporu nebo dotazy ohledně záruky navštivte prosím stránku nápovědy vaší aplikace nebo přejděte na ondilo.com/en/support. Žádný produkt by neměl být vrácen bez předchozí dohody s Ondilo.

Záruka výrobce

Výrobce nabízí 24měsíční záruku proti vadám materiálu a zpracování pro zařízení a 12měsíční záruku na opotřebitelné části (baterie, senzory atd.) ode dne počátečního nákupu. Záruka výrobce nezahrnuje běžné opotřebení, náhodné poškození nebo zneužití. Pro opravu vašeho zařízení navštivte ondilo.com/en/support. Dostupné možnosti oprav se mohou lišit podle země a opravy mohou být omezeny na zemi nákupu. Pokud podáte reklamaci na záruku, výrobce se zavazuje opravit nebo vyměnit vaše zařízení podle svého uvážení, v souladu se všemi podmínkami záruky. Podmínky záruky jsou k dispozici společně s právy spotřebitelů udělenými místními zákony. Při podání reklamace během platnosti této záruky budete požádáni o předložení dokladu o nákupu. Pro kompletní podmínky záruky navštivte www.ondilo.com/en/warranty.

Recyklace

Tento symbol znamená, že v souladu s místními zákony a předpisy musíte svůj produkt a/nebo jeho baterii likvidovat odděleně od domácího odpadu. Když tento produkt dosáhne konce své životnosti, odevzdejte ho na sběrné místo určené místními úřady. Oddělené sběry a recyklace vašeho produktu a/nebo jeho baterie po jejich likvidaci pomohou chránit přírodní zdroje a zajistit, že budou recyklovány způsobem, který chrání lidské zdraví a životní prostředí.

Regulační informace: Spojené státy a Kanada

Toto zařízení splňuje požadavky části 15 pravidel FCC. Prohlášení o shodě FCC je k dispozici na adrese ondilo.com/en/declaration-of-conformity. Tento digitální přístroj třídy B je v souladu s kanadskou normou ICES-003/NMB-003.

CE a UK Prohlášení o shodě

Společnost ONDILLO SAS prohlašuje, že radiotechnické zařízení typu ICO GP V1 splňuje směrnici 2014/53/EU a 2014/35/EU. Úplný text prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese: ondilo.com/en/declaration-of-conformity.

Frekvenční pásma a výkon

WiFi 4: 2400-2472MHz / 20.5dBm (802.11 b/g/n)

Bluetooth 2402-2480MHz / 6dBm (BLE)

Zdroj napájení a okolní podmínky

Vstup napájení USB: 5V \equiv 1A

Provozní teplota: 5 až 45°C

Teplota skladování: 5 až 35°C

Výška: 0 až 2000m



Laboratory Equipment
E507374



A tájékoztatás, amit ebben a dokumentumban talál, csak részleges és változhat. A legfrissebb termék- és szolgáltatási információkért kérjük, látogasson el a www.ondilo.com weboldalra.

Kompatibilitás, Biztonság és Kezelés

Mielőtt az ICO-t használná, kérjük, látogasson el az <https://ondilo.com/en/support/ico-setup> weboldalra.

A mérési minőség biztosítása és a pH- és ORP-érzékelők élettartamának meghosszabbítása érdekében a kalibrálást 6 havonta, illetve a rendszer újraindításakor, a használat hosszabb megszakítása (téliesítés) után kell elvégezni. A tárolás során az érzékelőket védeni kell, és a termékhez mellékelt fekete kupakok és szivacsok segítségével a tárolófolyadékba kell meríteni. További információ: ondilo.com/en/support/measures-and-sensors.

Akkumulátor

A készülék Li-ion akkumulátort tartalmaz (3,7 V 5000 mAh). A készülék akkumulátorát csak az Ondilo SAS által felhatalmazott technikus cserélheti ki, hogy elkerülje az esetleges túlmelegedést, tüzet vagy sérülést. További információk a töltésről, karbantatásról és akkumulátor tárolásáról az ondilo.com/en/support/troubleshooting/recharge-ico-battery/ weboldalon található.

Támogatás

Bármilyen kérdés esetén, technikai támogatásért vagy garanciával kapcsolatos érdeklődésért kérjük, látogasson el az alkalmazásának súgó oldalára, vagy keresse fel az ondilo.com/en/support/ weboldalt. Termékét ne küldje vissza előzetes egyeztetés nélkül az Ondiloval.

Gyártói Garancia

A gyártó 24 hónapos garanciát vállal a készülék anyagi és munkahibáira, valamint 12 hónapos garanciát az elhasználandó alkatrészekre (akkumulátor, érzékelők stb.) a vásárlás dátumától számítva. A gyártói garancia nem terjed ki a normál kopásra, véletlen károokra vagy visszaélésekre. Készüléke javíttatásához keresse fel az ondilo.com/en/support weboldalt. A javítási lehetőségek országonként eltérhetnek, és a javítások korlátozottak lehetnek a vásárlás helyére. Ha garanciális igényt nyújt be, a gyártó maga dönti el a készüléke javítását vagy cseréjét a teljes garancia alapján. A garancia feltételei a helyi jogszabályok által biztosított fogyasztói jogokkal együtt érvényesek. A garancia érvényességi ideje alatt a garanciális igény benyújtásakor vásárlási igazolást kell bemutatnia. A teljes garanciális feltételekért látogasson el a www.ondilo.com/en/warranty weboldalra.

Újrahasznosítás

Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a helyi törvények és rendeletek értelmében terméket és/vagy annak akkumulátorát külön kell megsemmisíteni a háztartási hulladéktól. Amikor a termék eléri az élettartam végét, vigye egy gyűjtőpontra, amelyet a helyi hatóságok jelöltek ki. A termék és/vagy annak akkumulátorának külön gyűjtése és újrahasznosítása segíteni fog megőrizni a természeti erőforrásokat, és biztosítani fogja, hogy azokat olyan módon hasznosítsák újra, amely az emberi egészséget és a környezetet védi.



Szabályozási információk: Egyesült Államok és Kanada

Ez a készülék megfelel az FCC-szabályok 15. részének. Az FCC megfelelési nyilatkozata az ondilo.com/en/declaration-of-conformity címen érhető el. Ez a B osztályú digitális készülék megfelel a kanadai ICES-003/NMB-003 szabványoknak.

CE és Egyesült Királysági Megfelelési Nyilatkozat

Az ONDILÓ SAS kijelenti, hogy az ICO GP V1 típusú rádióberendezés megfelel az 2014/53/EU irányelvnek és az 2014/35/EU szabványoknak. Az EU Megfelelési Nyilatkozat teljes szövege az alábbi internetcímen érhető el: ondilo.com/en/declaration-of-conformity.

Frekvenciasávok és teljesítmény

WiFi 4: 2400-2472MHz / 20.5dBm (802.11 b/g/n)
Bluetooth 2402-2480 MHz / 6dBm (BLE)

Tápegység és Környezeti Viszonyok

USB bemenet: 5V --- 1A
Működési hőmérséklet: 5-45°C
Tárolási hőmérséklet: 5-35°C
Magasság: 0-2000m



Laboratory Equipment
E507374

Kompatibilitet, Säkerhet och Hantering

Innan du använder ICO, besök <https://ondilo.com/en/support/ico-setup>.

För att säkerställa mätkvaliteten och förlänga pH- och ORP-givarnas livslängd måste kalibreringen utföras var 6:e månad, eller efter ett längre avbrott i användningen (vinterförvaring), när systemet startas om. Under lagring måste givarna skyddas och nedsänkas i lagringsvätskan med hjälp av de svarta locken och svamparna som medföljer produkten.

Mer information: ondilo.com/en/support/measures-and-sensors.

Batteri

Enheten innehåller ett Li-Ion-batteri (3,7V 5000mAh). En tekniker som är auktoriserad av Ondilo SAS bör endast byta ut enhetens batteri för att undvika skador som kan leda till överhettning, brand eller skada. För information om laddning, underhåll och batterilagring, besök ondilo.com/en/support/troubleshooting/recharge-ico-battery.

Support

För eventuella frågor, teknisk support eller garantiförfrågningar, besök hjälpsidan för din applikation eller gå till ondilo.com/en/support/. Inget produkt bör returneras utan förhandsavtal från Ondilo.

Tillverkargaranti

Tillverkaren erbjuder en 24-månaders garanti mot material- och tillverkningsfel för enheten och en 12-månaders garanti för slitagedelar (batteri, sensorer osv.) från inköpsdatumet. Tillverkarens garanti täcker inte normalt slitage, olycksfallsskador eller felanvändning. För att reparera din enhet, besök ondilo.com/en/support. Tillgängliga reparationsalternativ kan variera beroende på land, och reparationer kan vara begränsade till inköpslandet. Om du lämnar in ett garantikrav, åtar sig tillverkaren att reparera eller ersätta din enhet enligt deras eget gottfinnande, i enlighet med hela garantin. Garantivillkoren är utöver konsumenträttigheter som ges enligt lokala lagar. Du kommer att ombedjas att uppvisa kvitto vid inlämnande av krav under garantins giltighetsperiod. För fullständiga garantivillkor, besök www.ondilo.com/en/warranty.

Återvinning

Denna symbol innebär att enligt lokala lagar och förordningar måste du göra dig av med din produkt och/eller dess batteri separat från hushållsavfall. När produkten når slutet av sin livslängd, ta den till en insamlingsplats som är utpekad av lokala myndigheter. Separat insamling och återvinning av din produkt och/eller dess batteri vid bortskaffande kommer att bidra till att bevara naturresurserna och säkerställa att den återvinns på ett sätt som skyddar människors hälsa och miljön.

Information om regler: USA och Kanada

Denna enhet överensstämmer med del 15 i FCC-reglerna. FCC-försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på ondilo.com/sv/declaration-of-conformity. Denna digitala apparat i klass B överensstämmer med kanadensiska ICES-003/NMB-003.

CE och UK-förklaring om överensstämmelse

ONDILO SAS förklarar att radioustrustningstypen ICO GP V1 uppfyller Direktiv 2014/53/EU och 2014/35/EU. Hela texten för EU:s överensstämmelseförklaring finns tillgänglig på följande webbadress: ondilo.com/en/declaration-of-conformity.

Frekvensband och effekt

WiFi 4: 2400-2472MHz / 20.5dBm (802.11 b/g/n)

Bluetooth 2402-2480 MHz / 6dBm (BLE)

Strömförsörjning och omgivningsförhållanden

USB-strömtillförsel: 5V === 1A

Driftstemperatur: 5 till 45°C

Förvaringstemperatur: 5 till 35°C

Höjd: 0 till 2000m



Laboratory Equipment
E507374



Le informazioni fornite in questo documento sono parziali e soggette a modifiche. Per le informazioni più aggiornate sui prodotti e servizi, si prega di visitare il sito www.ondilo.com.

Compatibilità, Sicurezza e Maneggevolezza

Prima di utilizzare ICO, si prega di visitare <https://ondilo.com/en/support/ico-setup>.

Per garantire la qualità delle misure e prolungare la durata dei sensori di pH e ORP, la calibrazione deve essere effettuata ogni 6 mesi, o dopo qualsiasi interruzione prolungata dell'uso (svernamento), quando il sistema viene riavviato. Durante lo stoccaggio, i sensori devono essere protetti e immersi nel liquido di stoccaggio utilizzando i tappi neri e le spugne fornite con il prodotto. Maggiori informazioni: ondilo.com/en/support/measures-and-sensors.

Batteria

Il dispositivo contiene una batteria agli ioni di litio (3,7V 5000mAh). La batteria del dispositivo dovrebbe essere sostituita solo da un tecnico autorizzato da Ondilo SAS per evitare danni che potrebbero causare surriscaldamento, incendio o lesioni. Per informazioni sulla ricarica, manutenzione e conservazione della batteria, visitare ondilo.com/en/support/troubleshooting/recharge-ico-battery.

Supporto

Per qualsiasi domanda, supporto tecnico o richieste di garanzia, si prega di visitare la pagina di aiuto della propria applicazione o di andare su ondilo.com/en/support. Nessun prodotto dovrebbe essere restituito senza un accordo preventivo da parte di Ondilo.

Garanzia del produttore

Il produttore offre una garanzia di 24 mesi contro difetti di materiale e manodopera per il dispositivo e una garanzia di 12 mesi per le parti soggette a usura (batteria, sensori, ecc.) dalla data di acquisto iniziale. La garanzia del produttore non copre l'usura normale, i danni accidentali o l'abuso. Per riparare il proprio dispositivo, visitare ondilo.com/en/support. Le opzioni di riparazione disponibili possono variare a seconda del paese e le riparazioni possono essere limitate al paese di acquisto. Se si presenta una richiesta di garanzia, il produttore si impegna a riparare o sostituire il dispositivo a sua esclusiva discrezione, in conformità con la garanzia completa. I termini della garanzia si aggiungono ai diritti del consumatore garantiti dalle leggi locali. Sarà richiesto di fornire una prova d'acquisto quando si presenta una richiesta durante il periodo di validità di questa garanzia. Per i termini completi della garanzia, visitare [www.ondilo.com/en/warranty](https://ondilo.com/en/warranty).

Riciclaggio

Questo simbolo significa che, in conformità alle leggi e ai regolamenti locali, è necessario smaltire il proprio prodotto e/o la sua batteria separatamente dai rifiuti domestici. Quando questo prodotto raggiunge la fine della sua vita utile, portarlo presso un punto di raccolta designato dalle autorità locali. La raccolta separata e il riciclo del proprio prodotto e/o della sua batteria al momento dello smaltimento contribuiranno a preservare le risorse naturali e garantiranno che vengano riciclati in modo da proteggere la salute umana e l'ambiente.



Informazioni sulle normative: Stati Uniti e Canada

Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 delle norme FCC. La dichiarazione di conformità FCC è disponibile all'indirizzo ondilo.com/en/declaration-of-conformity. Questo apparecchio digitale di Classe B è conforme alla normativa canadese ICES-003/NMB-003.

Dichiarazione di Conformità CE e Regno Unito

ONDILLO SAS dichiara che l'attrezzatura radio tipo ICO GP V1 è conforme alla Direttiva 2014/53/UE e alla norma 2014/35/EU. Il testo completo della Dichiarazione di Conformità dell'UE è disponibile all'indirizzo internet seguente: ondilo.com/en/declaration-of-conformity.

Bande di frequenza e potenza

WiFi 4: 2400-2472MHz / 20.5dBm (802.11 b/g/n)

Bluetooth 2402-2480MHz / 6dBm (BLE)

Alimentazione e Condizioni Ambientali

Ingresso alimentazione USB: 5V --- 1A

Temperatura di esercizio: da 5 a 45°C

Temperatura di conservazione: da 5 a 35°C

Altitudine: da 0 a 2000m



Laboratory Equipment
E507374

Compatibilidad, seguridad y manejo

Antes de usar ICO, por favor visite <https://ondilo.com/en/support/ico-setup>.

Para garantizar la calidad de las mediciones y prolongar la vida útil de las sondas de pH y Redox, la calibración debe efectuarse cada 6 meses, o después de cualquier interrupción prolongada de la utilización (invernaje), al volver a poner en marcha el sistema. Durante el almacenamiento, los sensores deben protegerse y sumergirse en el líquido de almacenamiento utilizando los tapones negros y las esponjas suministradas con el producto. Más información: ondilo.com/en/support/measures-and-sensors.

Batería

El dispositivo contiene una batería de iones de litio (3,7 V 5000 mAh). La batería del dispositivo solo debe ser reemplazada por un técnico autorizado por Ondilo SAS para evitar cualquier daño que pueda resultar en sobrecalentamiento, incendio o lesiones. Para obtener información sobre carga, mantenimiento y almacenamiento de la batería, visite ondilo.com/en/support/troubleshooting/recharge-ico-battery.

Soporte

Para cualquier pregunta, soporte técnico o consultas sobre garantía, visite la página de ayuda de su aplicación o vaya a ondilo.com/en/support/. Ningún producto debe ser devuelto sin acuerdo previo de Ondilo.

Garantía del fabricante

El fabricante ofrece una garantía de 24 meses contra defectos de material y mano de obra para el dispositivo y una garantía de 12 meses para piezas de desgaste (batería, sensores, etc.) a partir de la fecha de compra inicial. La garantía del fabricante no cubre el desgaste normal, daños accidentales o mal uso. Para reparar su dispositivo, visite ondilo.com/en/support. Las opciones de reparación disponibles pueden variar según el país, y las reparaciones pueden estar limitadas al país de compra. Si presenta un reclamo de garantía, el fabricante se compromete a reparar o reemplazar su dispositivo a su entera discreción, de acuerdo con la garantía completa. Los términos de la garantía se suman a los derechos del consumidor otorgados por las leyes locales. Se le pedirá que proporcione comprobante de compra al presentar un reclamo durante el período de validez de esta garantía. Para conocer los términos de garantía completos, visite www.ondilo.com/en/warranty.

Reciclaje

Este símbolo significa que, de acuerdo con las leyes y regulaciones locales, debe desechar su producto y/o su batería por separado de los residuos domésticos. Cuando este producto llegue al final de su vida útil, llévelo a un punto de recogida designado por las autoridades locales. La recolección y reciclaje separados de su producto y/o su batería al desecharlo ayudará a preservar los recursos naturales y garantizará que se recicle de una manera que proteja la salud humana y el medio ambiente.



Información regulatoria: Estados Unidos y Canadá

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las normas de la FCC. La Declaración de Conformidad de la FCC está disponible en ondilo.com/es/declaration-of-conformity. Este aparato digital de Clase B cumple con la normativa canadiense ICES-003/NMB-003.

Declaración de conformidad CE y del Reino Unido

ONDILLO SAS declara que el equipo de radio tipo ICO GP V1 cumple con la Directiva 2014/53/EU y la 2014/35/EU. El texto completo de la Declaración de Conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de internet: ondilo.com/en/declaration-of-conformity.

Bandas de frecuencia y potencia

WiFi 4: 2400-2472MHz / 20.5dBm (802.11 b/g/n)

Bluetooth 2402-2480MHz / 6dBm (BLE)

Fuente de alimentación y condiciones ambientales

Entrada de alimentación USB: 5V=1A

Temperatura de funcionamiento: 5 a 45°C

Temperatura de almacenamiento: 5 a 35°C

Altitud: 0 a 2000m



Laboratory Equipment
E507374

Compatibilidade, Segurança e Manuseio

Antes de usar o ICO, visite <https://ondilo.com/en/support/ico-setup>. Para garantir a qualidade das medições e prolongar a vida útil dos sensores de pH e ORP, a calibração deve ser efectuada de 6 em 6 meses, ou após qualquer interrupção prolongada da utilização (inverno), quando o sistema é reiniciado. Durante o armazenamento, os sensores devem ser protegidos e imersos no líquido de armazenamento utilizando as tampas pretas e as esponjas fornecidas com o produto. Mais informações em: ondilo.com/en/support/measures-and-sensors.

Bateria

O dispositivo contém uma bateria de íões de lítio (3,7V 5000mAh). A bateria do dispositivo só deve ser substituída por um técnico autorizado pela Ondilo SAS para evitar danos que possam resultar em superaquecimento, incêndio ou lesões. Para informações sobre carregamento, manutenção e armazenamento da bateria, visite ondilo.com/en/support/troubleshooting/recharge-ico-battery.

Suporte

Para quaisquer dúvidas, suporte técnico ou solicitações de garantia, visite a página de ajuda do seu aplicativo ou vá para ondilo.com/en/support/. Nenhum produto deve ser devolvido sem acordo prévio da Ondilo.

Garantia do Fabricante

O fabricante oferece uma garantia de 24 meses contra defeitos de material e mão de obra para o dispositivo e uma garantia de 12 meses para peças de desgaste (bateria, sensores, etc.) a partir da data de compra inicial. A garantia do fabricante não cobre desgaste normal, danos acidentais ou uso indevido. Para reparar seu dispositivo, visite ondilo.com/en/support. As opções de reparo disponíveis podem variar de acordo com o país, e os reparos podem estar limitados ao país de compra. Se você enviar uma solicitação de garantia, o fabricante se compromete a reparar ou substituir seu dispositivo a seu critério exclusivo, de acordo com a garantia completa. Os termos da garantia são adicionais aos direitos do consumidor concedidos pelas leis locais. Será solicitado que você forneça comprovante de compra ao enviar uma solicitação durante o período de validade desta garantia. Para os termos completos da garantia, visite www.ondilo.com/en/warranty.

Reciclagem

Este símbolo significa que, de acordo com as leis e regulamentos locais, você deve descartar seu produto e/ou sua bateria separadamente do lixo doméstico. Quando este produto atingir o fim de sua vida útil, leve-o a um ponto de coleta designado pelas autoridades locais. A coleta e reciclagem separadas do seu produto e/ou sua bateria ao serem descartados ajudarão a preservar os recursos naturais e garantirão que sejam reciclados de maneira que proteja a saúde humana e o meio ambiente.



Informações regulamentares: Estados Unidos e Canadá

Este dispositivo está em conformidade com a Parte 15 das Normas da FCC. A Declaração de Conformidade da FCC está disponível em ondilo.com/en/declaration-of-conformity. Este aparelho digital de Classe B está em conformidade com a norma canadiana ICES-003/NMB-003.

Declaração de Conformidade CE e do Reino Unido

A ONDILÓ SAS declara que o equipamento de rádio do tipo ICO GP V1 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/EU e a 2014/35/EU. O texto completo da Declaração de Conformidade da UE está disponível no seguinte endereço de internet: ondilo.com/en/declaration-of-conformity.

Bandas de frequência e potência

WiFi 4: 2400-2472MHz / 20.5dBm (802.11 b/g/n)
Bluetooth 2402-2480MHz / 6dBm (BLE)

Fonte de Alimentação e Condições Ambientais

Entrada de alimentação USB: 5V --- 1A
Temperatura de operação: 5 a 45°C
Temperatura de armazenamento: 5 a 35°C
Altitude: 0 a 2000m



Laboratory Equipment
E507374

Compatibilitate, Siguranță și Manipulare

Înainte de a utiliza ICO, vă rugăm să vizitați ondilo.com/en/support/ico-setup.

Pentru a asigura calitatea măsurătorilor și a prelungi durata de viață a senzorilor de pH și ORP, calibrarea trebuie efectuată la fiecare 6 luni sau după orice întrerupere prelungită a utilizării (iernare), atunci când sistemul este repornit. În timpul depozitării, senzorii trebuie să fie protejați și scufundați în lichidul de depozitare cu ajutorul capacelor negre și a bureților furnizați împreună cu produsul. Mai multe informații: ondilo.com/en/support/measures-and-sensors.

Baterie

Dispozitivul conține o baterie Li-ion (3,7V 5000mAh). Bateria dispozitivului ar trebui înlocuită doar de un tehnician autorizat de Ondilo SAS pentru a evita orice daune care ar putea duce la supraîncălzire, incendiu sau vătămare. Pentru informații despre încărcare, întreținere și stocare a bateriei, vizitați ondilo.com/en/support/troubleshooting/recharge-ico-battery.

Support

Pentru orice întrebări, suport tehnic sau solicitări de garanție, vă rugăm să vizitați pagina de ajutor a aplicației dvs. sau să mergeți la ondilo.com/en/support. Niciun produs nu ar trebui returnat fără acordul prealabil al Ondilo.

Garanția Producătorului

Producătorul oferă o garanție de 24 de luni împotriva defectelor de material și de muncă pentru dispozitiv și o garanție de 12 luni pentru piesele de uzură (baterie, senzori etc.) începând de la data achiziției inițiale. Garanția producătorului nu acoperă uzura normală, daunele accidentale sau utilizarea greșită. Pentru a vă repara dispozitivul, vizitați ondilo.com/en/support. Opțiunile de reparare disponibile pot varia în funcție de țară, iar reparațiile pot fi limitate la țara de achiziție. Dacă trimiteți o solicitare de garanție, producătorul se angajează să vă repare sau să vă înlocuiască dispozitivul la discreția sa, conform garanției complete. Termenii garanției se adaugă drepturilor consumatorilor acordate de legile locale. Vi se va cere să furnizați dovada achiziției la depunerea unei solicitări pe durata de valabilitate a acestei garanții. Pentru termenii de garanție completă, vizitați www.ondilo.com/en/warranty.

Reciclare

Acest simbol înseamnă că, în conformitate cu legile și reglementările locale, trebuie să eliminați produsul și/sau bateria acestuia separat de deșeurile menajere. Atunci când acest produs ajunge la sfârșitul vieții sale, duceți-l la un punct de colectare desemnat de autoritățile locale. Colectarea și reciclarea separată a produsului și/sau a bateriei sale îl elimină și ajută la conservarea resurselor naturale și va asigura că este reciclat într-un mod care protejează sănătatea umană și mediul înconjurător.



Informații de reglementare: Statele Unite și Canada

Acest dispozitiv este în conformitate cu partea 15 din normele FCC. Declarația de conformitate FCC este disponibilă la ondilo.com/en/declaration-of-conformity. Acest aparat digital de clasă B este conform cu standardul canadian ICES-003/NMB-003.

Declarația de Conformitate CE și UK

ONDILLO SAS declară că echipamentul radio de tip ICO GP V1 respectă Directiva 2014/53/UE și 2014/35/EU. Textul integral al Declarației de Conformitate a UE este disponibil la adresa de internet următoare: ondilo.com/en/declaration-of-conformity.

Benzile de frecvență și puterea

WiFi 4: 2400-2472MHz / 20.5dBm (802.11 b/g/n)
Bluetooth 2402-2480 MHz / 6dBm (BLE)

Alimentare și Condiții Ambientale

Intrare de alimentare USB: 5V === 1A
Temperatura de operare: 5-45°C
Temperatura de stocare: 5-35°C
Altitudine: 0-2000m



Laboratory Equipment
E507374



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



ondilo

ONDILO - 162 Avenue Robert Schuman ZA la Pile 13760 Saint-Cannat - France

www.ondilo.com

© 2024 Ondilo SAS. All rights reserved. Tous droits réservés.

ICO-v2-Legal-Notice-v3.1